



Keeping Trade on Track

Education | Mediation | Arbitration | Networking

# ਕੈਨੇਡਾ ਵਾਸੀਆਂ ਲਈ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਭੋਜਨ ਅਧਿਨਿਯਮ

(Safe Food for Canadians Regulations - SFCR)

## ਭਾਗ 6, ਡਿਵੀਜ਼ਨ 6 - ਤਾਜ਼ੇ ਫਲ ਅਤੇ ਸਬਜ਼ੀਆਂ

### ਉਪਡਿਵੀਜ਼ਨ C - ਭੋਜਨ ਅਤੇ ਸਬਜ਼ੀ ਸੰਬੰਧੀ ਵਿਵਾਦ ਨਿਪਟਾਰਾ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ

(Fruit and Vegetable Dispute Resolution Corporation)

#### ਵਿੱਚ ਮੈਂਬਰਸ਼ਿਪ ਲਈ ਨਿਯਮਕ ਲੋੜ

22 ਨਵੰਬਰ 2012 ਨੂੰ, ਪ੍ਰਸਤਾਵਿਤ ਕੈਨੇਡਾ ਵਾਸੀਆਂ ਲਈ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਭੋਜਨ ਕਾਨੂੰਨ (SFCR) ਨੂੰ ਰੋਇਲ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਮਿਲ ਗਈ। 13 ਜੂਨ 2018 ਨੂੰ, ਕੈਨੇਡਾ ਵਾਸੀਆਂ ਲਈ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਭੋਜਨ ਅਧਿਨਿਯਮ (SFCR) ਕੈਨੇਡਾ ਗਜ਼ਟ (Canada Gazette), ਭਾਗ II ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਕੀਤੇ ਗਏ ਸਨ ਅਤੇ ਇਹ 15 ਜਨਵਰੀ 2019 ਨੂੰ ਲਾਗੂ ਹੋ ਜਾਵੇਗੀ।

ਪ੍ਰਸਤਾਵਿਤ ਅਧਿਨਿਯਮ ਇਹ ਮੰਗ ਕਰਨਗੇ ਕਿ ਤਾਜ਼ੇ ਫਲਾਂ ਅਤੇ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਦੇ ਖਰੀਦਦਾਰ ਅਤੇ ਵਿਕ੍ਰੇਤਾ ਭੋਜਨ ਅਤੇ ਸਬਜ਼ੀ ਸੰਬੰਧੀ ਵਿਵਾਦ ਨਿਪਟਾਰਾ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ (DRC) ਦੇ ਮੈਂਬਰ ਹੋਣ, ਜਦ ਤੱਕ ਕਿ ਅਪਵਾਦਿਤ ਨਾ ਹੋਣ। ਇਸਦੇ ਨਤੀਜੇ ਵਜੋਂ ਤਾਜ਼ੇ ਫਲਾਂ ਅਤੇ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਦੇ ਉਹਨਾਂ ਕੁਝ ਖਰੀਦਦਾਰਾਂ ਅਤੇ ਵਿਕ੍ਰੇਤਾਵਾਂ ਲਈ DRC ਦਾ ਚੰਗੇ ਵਿਹਾਰ ਵਾਲਾ ਮੈਂਬਰ ਹੋਣਾ ਨਿਯਮਕ ਜ਼ਰੂਰਤ ਬਣ ਜਾਵੇਗਾ ਜੋ ਪਹਿਲਾਂ CFIA ਪੈਦਾਵਾਰ ਲਾਇਸੈਂਸ ਦੀ ਲੋੜ ਦੇ ਅਧੀਨ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦੇ ਸਨ।

### ਕੈਨੇਡਾ ਵਾਸੀਆਂ ਲਈ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਭੋਜਨ ਅਧਿਨਿਯਮ (SFCR): ਭਾਗ 6, ਡਿਵੀਜ਼ਨ 2, ਉਪਡਿਵੀਜ਼ਨ C - ਤਾਜ਼ੇ ਫਲਾਂ ਅਤੇ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਦਾ ਵਪਾਰ

#### ਪ੍ਰਤਿਬੱਧ

##### 26(1) ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਦੁਆਰਾ ਇਹ ਕਰਨ ਦੀ ਮਨਾਹੀ ਹੈ:

- (a) ਕਿਸੇ ਵੀ ਅਜਿਹੇ ਤਾਜ਼ੇ ਫਲਾਂ ਜਾਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਨੂੰ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਤਰਫ਼ੋਂ ਵੇਚਣਾ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ ਸੰਦੇਸ਼ਾਜੀ ਕਰਨੀ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਨਿਰਯਾਤ ਕੀਤਾ ਜਾਣਾ ਹੈ ਜਾਂ ਇੱਕ ਸੂਬੇ ਤੋਂ ਦੂਜੇ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਭੇਜਿਆ ਜਾਂ ਪਹੁੰਚਾਇਆ ਜਾਣਾ ਹੈ;
- (b) ਕਿਸੇ ਵੀ ਅਜਿਹੇ ਤਾਜ਼ੇ ਫਲਾਂ ਜਾਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਨੂੰ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਤਰਫ਼ੋਂ ਖਰੀਦਣਾ ਜਾਂ ਖਰੀਦਣ ਲਈ ਸੰਦੇਸ਼ਾਜੀ ਕਰਨੀ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਨਿਰਯਾਤ ਕੀਤਾ ਜਾਣਾ ਹੈ ਜਾਂ ਇੱਕ ਸੂਬੇ ਤੋਂ ਦੂਜੇ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਭੇਜਿਆ ਜਾਂ ਪਹੁੰਚਾਇਆ ਜਾਣਾ ਹੈ;
- (c) ਕਿਸੇ ਵੀ ਅਜਿਹੇ ਤਾਜ਼ੇ ਫਲਾਂ ਜਾਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਨੂੰ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨਾ ਜਾਂ ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਤਰਫ਼ੋਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨਾ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਨਿਰਯਾਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਜਾਂ ਇੱਕ ਸੂਬੇ ਤੋਂ ਦੂਜੇ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਭੇਜਿਆ ਜਾਂ ਪਹੁੰਚਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ, ਜਾਂ
- (d) ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਾਜ਼ੇ ਫਲਾਂ ਜਾਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਨੂੰ ਇੱਕ ਸੂਬੇ ਤੋਂ ਦੂਜੇ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਭੇਜਣਾ ਜਾਂ ਪਹੁੰਚਾਉਣਾ ਜਾਂ ਆਯਾਤ ਜਾਂ ਨਿਰਯਾਤ ਕਰਨਾ।

#### ਅਪਵਾਦ - ਵਿਅਕਤੀ \*

##### (2) ਉਪਖੰਡ (1) ਇਹਨਾਂ ਦੇ ਸੰਬੰਧ ਵਿੱਚ 'ਤੇ ਲਾਗੂ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ:

- (a) ਕੋਈ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ ਜੋ ਭੋਜਨ ਅਤੇ ਸਬਜ਼ੀ ਸੰਬੰਧੀ ਵਿਵਾਦ ਨਿਪਟਾਰਾ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ (DRC) ਦਾ ਨਾਇਜ਼ ਸਥਿਤੀ ਵਿੱਚ ਮੈਂਬਰ ਹੈ, ਜੋ ਕਿ ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਗੈਰ-ਮੁਨਾਫ਼ਾ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ ਕਾਨੂੰਨ (Canada not-for-profit Corporations Act) ਦੇ ਭਾਗ 2 ਦੇ ਤਹਿਤ ਨਿਗਮਿਤ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ ਹੈ, ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਇਸਦੇ ਉਪ-ਕਾਨੂੰਨਾਂ ਵਿੱਚ ਵਰਣਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ;
- (b) ਕੋਈ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ ਜੋ ਤਾਜ਼ੇ ਫਲ ਜਾਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਸਿਰਫ ਸਿੱਧਾ ਉਪਭੋਗਤਾਵਾਂ ਨੂੰ ਵੇਚਦਾ ਹੈ ਜੋ ਉਸ ਵਿਅਕਤੀ ਨੇ ਉਹਨਾਂ ਤਾਜ਼ੇ ਫਲਾਂ ਅਤੇ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਲਈ \$100,000 ਤੋਂ ਘੱਟ ਦਾ ਭੁਗਤਾਨ ਕੀਤਾ ਹੈ ਜੋ ਉਸ ਨੇ ਪਿਛਲੇ 12 ਮਹੀਨਿਆਂ ਦੇ ਅੰਦਰ ਉਪਭੋਗਤਾਵਾਂ ਨੂੰ ਵੇਚੀਆਂ ਹਨ;
- (c) ਕੋਈ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ ਜੋ ਇੱਕ ਮੀਟ੍ਰਿਕ ਟਨ (2 205 ਪੌਂਡ) ਤੋਂ ਘੱਟ ਦੇ ਤਾਜ਼ੇ ਫਲਾਂ ਜਾਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਨੂੰ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਤਰਫ਼ੋਂ ਸਿਰਫ ਖਰੀਦਦਾ, ਵੇਚਦਾ ਜਾਂ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ ਸੰਦੇਸ਼ਾਜੀ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਇੱਕ ਸੂਬੇ ਤੋਂ ਦੂਜੇ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਭੇਜਦਾ ਜਾਂ ਪਹੁੰਚਾਉਂਦਾ ਹੈ ਜਾਂ ਆਯਾਤ ਜਾਂ ਨਿਰਯਾਤ ਕਰਦਾ ਹੈ;
- (d) ਕੋਈ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ ਜੋ ਸਿਰਫ ਉਹਨਾਂ ਤਾਜ਼ੇ ਫਲ ਜਾਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਵੇਚਦਾ ਹੈ ਜੋ ਉਸ ਨੇ ਖੁਦ ਉਗਾਏ ਹਨ, ਜਾਂ
- (e) ਕੋਈ ਸੰਗਠਨ ਜੋ ਇੱਕ ਰਜਿਸਟਰਡ ਚੈਰਿਟੀ ਹੈ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਇਨਕਮ ਟੈਕਸ ਕਾਨੂੰਨ (Income Tax Act) ਦੇ ਉਪਖੰਡ 248(1) ਵਿੱਚ ਪਰਿਭਾਸ਼ਿਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਜਾਂ ਕੋਈ ਕਲੱਬ, ਸੋਸਾਇਟੀ ਜਾਂ ਐਸੋਸੀਏਸ਼ਨ ਹੈ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਉਸ ਕਾਨੂੰਨ ਦੇ ਪੈਰਾ 149(1)(1) ਵਿੱਚ ਪਰਿਭਾਸ਼ਿਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।

#### ਅਪਵਾਦ - ਗਿਰੀਆਂ, ਜੰਗਲੀ ਫਲ ਅਤੇ ਜੰਗਲੀ ਸਬਜ਼ੀਆਂ

- (3) ਉਪਖੰਡ (1) ਗਿਰੀਆਂ, ਜੰਗਲੀ ਫਲ ਅਤੇ ਜੰਗਲੀ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਦੇ ਸੰਬੰਧ ਵਿੱਚ ਲਾਗੂ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ

\* ਵਿਅਕਤੀ ਕੋਈ ਇਕੱਲਾ ਵਿਅਕਤੀ ਜਾਂ ਸੰਗਠਨ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ - ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਐਸੋਸੀਏਸ਼ਨ, ਕੰਪਨੀ ਅਤੇ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ, ਹੋਰ ਮਾਨਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਾਨੂੰਨੀ ਇਕਾਈਆਂ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ ਜਿਵੇਂ ਕਿ: LLC, ਭਾਈਵਾਲੀ, ਆਦਿ।

ਇਹ ਲੋੜ ਹੇਠਾਂ ਦਿੱਤਿਆਂ 'ਤੇ ਲਾਗੂ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਜਦ ਤੱਕ ਕਿ ਛੋਟ ਨਾ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੋਵੇ:

ਏਜੰਟ, ਕਾਸ਼ਤਕਾਰ ਦਾ ਏਜੰਟ, ਬ੍ਰੋਕਰ

ਫਾਰਮ ਮਾਰਕੀਟਾਂ ਅਤੇ ਸਿੱਧਾ ਉਪਭੋਗਤਾਵਾਂ ਨੂੰ

ਕਾਸ਼ਤਕਾਰ, ਸ਼ਿਪਰ, ਪੈਕਰ

ਰਿਟੇਲ, ਭੋਜਨ ਸੇਵਾ ਅਤੇ ਰੈਸਟੋਰੈਂਟ

ਹੋਲਸੇਲਰ ਅਤੇ ਡਿਸਟ੍ਰਿਬਿਊਟਰ

#### ਸਵੈ-ਮੁਲਾਂਕਣ

ਇਹ ਨਿਰਧਾਰਤ ਕਰਨ ਲਈ ਕਿ ਕੀ DRC ਦਾ ਮੈਂਬਰ ਬਣਨ ਵਾਸਤੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਤਾਜ਼ੇ ਫਲਾਂ ਅਤੇ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਦੇ ਖਰੀਦਦਾਰਾਂ ਅਤੇ ਵਿਕ੍ਰੇਤਾਵਾਂ ਲਈ SFCR ਲੋੜ ਤੋਂ ਛੋਟ ਜਾਂ ਤੁਸੀਂ ਇਸ ਦੇ ਅਧੀਨ ਹੋ।

ਇਹ ਧਿਆਨ ਵਿੱਚ ਰੱਖੋ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਕੰਮਕਾਜ 'ਤੇ ਇੱਕ ਨਾਲੋਂ ਵੱਧ ਸਵੈ-ਮੁਲਾਂਕਣ ਲਾਗੂ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ।

#### DRC ਮਦਦ ਡੈਸਕ

(+1) 613 234 0982

info@fvdrc.com

(+1) 613-234-8036

fvdrc.com